

Inhaltsverzeichnis

Abkürzungsverzeichnis	XIII
Verzeichnis abgekürzt zitierter Literatur	XIV

1. Teil : Einleitung

I. Ziel der Darstellung	1
II. Einführende Literatur zum anglo-amerikanischen Recht	2

2. Teil : Die anglo-amerikanische Rechtsquellenlehre

I. Das Case Law	5
1. Die Entwicklung des Case Law in England	5
a) Common Law	5
b) Equity	7
2. Common Law und Equity im modernen englischen Rechtssystem	12
a) Die Verschmelzung von Law und Equity	12
b) Die Gliederung des Rechtsstoffes	13
3. Common Law und Equity in den Vereinigten Staaten	17
a) Die Entwicklung vor und nach der Unabhängigkeitserklärung	17
b) Die Common-Law-Systeme	19
c) Equity	20
d) Unterschiede zwischen dem englischen und dem US-amerikanischen Recht	21
4. Die Methode des Case Law	21
a) Die Stare-Decisis-Doktrin	22
b) Die Gerichts- und Entscheidungshierarchie	24
aa) England	24
α) Das House of Lords	24
β) Der Court of Appeal	24
γ) Der High Court of Justice	24
δ) Die unteren Gerichte	25
bb) Vereinigte Staaten	25
α) Der bundesgerichtliche Instanzenzug	25
β) Der Instanzenzug in den Gliedstaaten	26
γ) Die Bindung an eigene Vorentscheidungen	27
cc) Die Bindung an Entscheidungen von Gerichten anderer Jurisdiktionen	27
c) Das Präjudiz im einzelnen	28
aa) Die Nichtanwendung eines bindenden Präjudizes	28
bb) „Stare decisis“ und „res judicata“	29
cc) Zur Rückwirkung maßgeblicher Präjudizien	30
dd) Die tragenden Urteilsgründe: Die „ratio decidendi“	30
ee) Die beiläufigen Ausführungen: „dictum“ und „obiter dictum“	32
ff) Entscheidungen ohne Begründung: „memorandum decisions“ und „per-curiam-decisions“	34
gg) Entscheidungen von Kollegialgerichten: „dissenting opinion“ – „concurring opinion“ – „equally divided court“	34

d) Der „Judicial Process“ – Die Rechtsfindung im Einzelfall	36
aa) Das Distinguieren von Fällen	36
bb) Das Distinguieren von Tatsachen	36
cc) Die restriktive oder extensive Auslegung der „ratio decidendi“	37
dd) „The rule of the case“	37
e) Die Fortbildung des Case Law	38
II. Das Statute Law	39
1. Die verschiedenen Erscheinungsformen des Gesetzesrechts	40
a) England	40
b) Vereinigte Staaten	41
aa) Die Bundesgesetze	41
bb) Die Gliedstaatengesetze	42
cc) Die „Uniform Laws“	43
2. Zur Auslegung des Statute Law	44
a) England	45
aa) Die „Mischief Rule“	45
bb) Das Prinzip der „literal interpretation“	46
cc) Die „Golden Rule“	46
b) Vereinigte Staaten	47
aa) Die Auslegung der Bundesverfassung	47
bb) Die Auslegung der Bundesgesetze	47
cc) Die Auslegung der Gliedstaatengesetze	48
III. Sonstige Rechtsquellen	48
1. Das Gewohnheitsrecht („custom“)	48
2. Die Vernunft („reason“)	50
3. „Books of Authority“ und Rechtslehre	50
a) England	50
b) Vereinigte Staaten	51
4. Die Normen des Völkerrechts	52
a) England	52
aa) Das Völkergewohnheitsrecht	52
bb) Das völkerrechtliche Vertragsrecht	53
b) Vereinigte Staaten	54
<i>3. Teil : Das Arbeiten mit anglo-amerikanischer Rechtsliteratur</i>	
I. Allgemeiner Überblick	55
1. Entscheidungssammlungen	55
2. Gesetzessammlungen	55
3. Sekundärliteratur	56
II. Das Case Law und seine Sekundärliteratur	56
1. Die englischen Entscheidungssammlungen	56
a) Die Zeit vor 1865	57
aa) „Records“ – „Year Books“ – „Reports“	57
bb) Die „Reprints“	58
b) Die Zeit nach 1865	59
aa) 1865–1875	59
bb) 1875–1881	60
cc) 1881–1890	60
dd) nach 1890	60

c) Die Zitierweise englischer Entscheidungen	60
d) Die Berichterstattung über die laufende Rechtsprechung	62
e) Die private Berichterstattung	62
aa) Die All England Law Reports	62
bb) Selected Cases	62
2. Die Entscheidungssammlungen in den Vereinigten Staaten	63
a) Die Entscheidungen des Supreme Court	63
aa) United States Reports (U. S.)	63
bb) Supreme Court Reports (S. Ct.)	63
cc) Lawyers' Edition (L. Ed.)	64
dd) Advance Sheets	64
b) Entscheidungen der übrigen Bundesgerichte	64
aa) Federal Cases (F. C.)	64
bb) Federal Reporter (F.)	64
cc) Federal Supplement (F. Supp.)	64
dd) Federal Rules Decisions (F. R. D.)	65
c) Entscheidungen der Federal Commissions	65
d) Entscheidungen der Gliedstaatengerichte	65
aa) Die Entscheidungssammlungen des National Reporter Systems	65
bb) Entscheidungssammlungen außerhalb des National Reporter Systems	66
e) Selected Cases	67
3. Die Sekundärliteratur	67
a) England	68
aa) Citors	68
bb) Indices	69
cc) Digests	69
dd) Case Books	69
b) Vereinigte Staaten	69
aa) Das Citation System: „Shepard's Citations“	70
bb) Indices	71
cc) Digests: Das „American Digest“ mit dem „Key Number System“	71
dd) Das Restatement of the Law	73
ee) Case Books	74
III. Das Statute Law und seine Sekundärliteratur	74
1. England	74
a) Die Gesetze und ihre Zitierweise	74
b) Die gängigen Gesetzessammlungen	75
c) Die unmittelbare Sekundärliteratur	76
2. Vereinigte Staaten	76
a) Bundesrecht	77
aa) United States Statutes at Large	77
bb) United States Code (U. S. C.)	78
cc) United States Code Annotated (U. S. C. A.)	79
dd) Federal Code Annotated	79
b) Gliedstaatenrecht	79
aa) „slip laws“ und „session laws“	79
bb) Statutes Revised	79
cc) Statutes Annotated	80
dd) Auslegungsfragen	80

c) Vergleichende Gesetzessammlungen	80
d) „Uniform Laws“	81
3. Deutsche Übersetzungen	82
IV. Sonstige Rechtsliteratur	82
1. Die großen Enzyklopädien	83
a) England: „Halsbury's Laws of England“	83
b) Vereinigte Staaten	83
aa) Corpus Juris Secundum (C. J. S.)	83
bb) American Jurisprudence (Am. Jur.)	83
cc) Weitere Enzyklopädien	84
2. Die Law Dictionaries	84
a) Dictionaries	84
b) „Words and Phrases“	84
3. Text Books, Treatises, Practice Books	84
a) England	84
b) Vereinigte Staaten	85
c) Deutschsprachige Literatur	86
4. Legal Periodicals	86
a) England	86
b) Vereinigte Staaten	86
c) Die Indexsysteme	87
4. Teil: Praktische Hinweise zur Lösung anglo-amerikanischer Rechtsfragen	
I. Kollisionsrechtliche Vorbemerkung	89
1. Die kollisionsrechtliche Ausgangslage	89
2. Rück- und Weiterverweisung	94
a) Die Rückverweisung	94
b) Die versteckte Rückverweisung	94
3. Qualifikation, Anpassung, Angleichung und Harmonisierung	95
II. Technische Hilfsmittel bei der Ermittlung des anglo-amerikanischen Rechts durch den deutschen Juristen	96
1. Rechtswörterbuch, Übersetzungen	96
2. Abkürzungsverzeichnis	97
3. Rechtsvergleichende Vorarbeiten in deutscher Sprache	98
III. Praktische Methoden der Rechtsfindung im anglo-amerikanischen Recht	100
1. Die Erschließung des Case Law	100
a) Der Aufbau der anglo-amerikanischen Entscheidungen	101
b) Eine Entscheidung ist bekannt – gesucht werden weitere Entscheidungen	102
c) Eine einschlägige Entscheidung zum Rechtsproblem ist nicht bekannt	103
aa) Rechtsfindung im Rahmen des Key-Number-Systems	103
α) „Descriptive Word Method“	103
β) „Topic Method“	105
bb) Rechtsfindung im Rahmen der Enzyklopädien	105
cc) Rechtsfindung im Rahmen von „Words and Phrases“	106
d) Ist die einschlägige Entscheidung noch geltendes Recht?	106
aa) erster Schritt	106

bb) zweiter Schritt	106
cc) dritter Schritt	106
α) History of the Case	106
β) Treatment of the Case	107
γ) Beispiel	107
2. Die Erschließung des Statute Law	109
Abbildungen	109
Tafel 1: Der Instanzenzug der Gerichte in England	110
Tafel 2: Der Instanzenzug der Gliedstaaten- und Bundesgerichte in den USA	111
Tafel 3: Originalseite aus Shepard's Citations	112
Tafel 4: Das „National Reporter System“	113
Tafel 5: Die Federal Judicial Circuits	114
Entscheidungsregister	115
Sachverzeichnis	117